

78 / Sure Nebe
Bismillahirrahmanirrahim

- 1** Amme jeteβaelun (jeteβaelune).
- 2** Anin nebe il asim (asimi).
- 3** Ellesi hum fihi muchtelifun (muchtelifune).
- 4** Kella se ja'lemun (ja'lemune).
- 5** Summe kella se ja'lemun (ja'lemune).
- 6** E lem nedsch'alil arda mihada (mihaden).
- 7** Wel dschibale ewtada(ewtaden).
- 8** We halaknackum eswadscha (eswadschen).
- 9** We dschealna newmeckum subata (subaten).
- 10** We dschealnel lejle libaβa (libaβen).
- 11** We dschealnen nehare meascha (measchen).
- 12** We benejna fewkackum seb'an schidada (schidaden).
- 13** We dschealna siradschen wehhadscha (wehhadschen).
- 14** We enselna minel mu'βirati maen sedschadscha (sedschadschen).
- 15** Li nuchridsche bihi hebben ve nebata (nebaten).
- 16** We dschennatin elfafa (elfafen).
- 17** Inne jawmel faβli kane mickata (mickaten).
- 18** Jawme junfechu fiβ sūri fe te'tūne efwadscha (efwadschen).
- 19** We futichatiβ sema'u fe kanet ebwaba (ebwaben).
- 20** We sujjiiretil dschibalu fe kanet seraba(seraben).
- 21** Inne dschehenneme kanet mirβada (mirβaden).
- 22** Lit tagine meaba (meaben).
- 23** Labiβine fiha achkaba (achkaben).
- 24** La jesuckune fiha berden we la scheraba (scheraben).
- 25** Illa hamimen ve gaβ'βacka (gaβ'βackan).
- 26** Dschesaen wifacka (wifackan).
- 27** Innehum kana la jerdscuhune hiβaba (hiβaben).
- 28** We kes'sebu bi ajatina kis'saba (kis'saben).
- 29** We kulle schej'in achβajnahu kitaba (kitaben).
- 30** Fe suku felen nesideckum illa asaba (asaben).
- 31** Inne lil mutteckie mefasa (mefasen).
- 32** Hada'icka we a'naba (a'naben).
- 33** We kewa'ibe etraba (etraben).
- 34** We ke'βen dihaka (dihakan).
- 35** La jeβ'ma'une fiha lagwen we la kis'saba (kis'saben).
- 36** Dschesaen min rabbicke atahen hiβaba (hiβaben).
- 37** Rabbis semawati wel ardi we ma bejnehumer rachmani la jemlikune minhu hitaba(hitaben).
- 38** Jawme jeckumur ruchu wel mela'iketū saffa (saffen), la jeteckellemune illa men esine lehur rachmanu we kale sewaba (sewabən).

- 39 Salickel jawmul hakk (hakku), femen schahettechase ila rabbihi meaba (meaben).
40 Inna ensernackum asaben kariba (kariben), jawme jensurul mer'u ma kaddemet jedahu we jeckulul kafiru ja lejteni kuntu turaba (turaben).

78 / Sure Nebe

Wurde in Mekka herabgesandt. Besteht aus 40 Versen.

- 1 Worüber befragen sie sich gegenseitig?
2 Über die große Nachricht.
3 Denn sie befinden sich darüber in Zwiespalt.
4 Nein, bald werden sie es wissen.
5 Dann nein, sie werden es bald wissen.
6 Haben Wir die Erde nicht zu einer Lagerstätte gemacht?
7 Und haben Wir nicht die Berge zu Pfählen (gemacht) (die die Erde stabil halten)?
8 Und Wir haben euch als Paare erschaffen.
9 Und euren Schlaf haben Wir zu einer Zeit der Erholung gemacht.
10 Und die Nacht haben Wir zu einer Libaß* (Decke) gemacht.
11 Und den Tag haben Wir zu einer Zeit des Maischet* (Lebensunterhalts) gemacht.
12 Und über euch haben Wir sieben stabile (kraftvolle) Schichten gebaut.
13 Und Wir haben (dort) ein Licht erschaffen, das herrlich strahlt.
14 Und aus den Regenwolken ließen Wir fließendes Wasser herab.
15 Damit Wir mit ihm Körner und Kräuter hervorbringen.
16 (Damit ineinander) umschlungene Weinberge und Gärten (entstehen).
17 Wahrlich, der Tag des Abschnitts (der Trennung) ist eine Zeit, die (vorher) bestimmt wurde.
18 An dem Tag, an dem in die Posaune geblasen wird, werdet ihr scharenweise kommen.
19 Und der Himmel wurde geöffnet, so dass Türen entstanden.
20 Und die Berge wurden in Bewegung versetzt, so dass sie zur Fata Morgana wurden.
21 Wahrlich, die Hölle ist sichtbar geworden.
22 Als ein Meab* (Zufluchtsort) für die Zügellosen.
23 (Sie) sind diejenigen, die dort für alle Zeiten verweilen werden.
24 Sie werden dort weder Kühle noch ein Getränk kosten.
25 Außer Gaß'bak* (Eiter) und Hamim* (kochendes Wasser).
26 Als eine angemessene Strafe (als Gegenleistung).
27 Wahrlich, sie erwarteten keine Abrechnung.
28 Und sie widerriefen dementierend Unsere Verse.
29 Und Wir haben alles notierend gezählt (festgelegt).
30 Los, kostet (die Pein)! Wir werden nun für euch nichts anderes als die Pein erhöhen.
31 Wahrlich, für die Muttaki* (Besitzer des Takwa's) gibt es Rettung (und Lohn).
32 Es gibt Gärten und Weinberge.
33 Und gleichaltrige, wunderbar auffallende junge Mädchen.
34 Und gefüllte Becher gibt es.
35 Dort werden sie weder leere Worte noch Lügen hören.

- 36** (Das sind) die Belohnungen (Ichßane*) deines Herrn als Gegenleistung für die Abrechnung.
- 37** (Allah) ist der Rachman* Herr der Erde und der Himmel und von Allem, was sich dazwischen befindet. (Niemand) besitzt Macht darüber, von Ihm angesprochen zu werden.
- 38** An diesem Tag werden der Geist* (der Geist* des Imam der Epoche*) und die Engel (die den Thron* halten) Reihe um Reihe bereit stehen. Niemand darf reden, außer derjenige, dem es der Rachman* erlaubt hat. Und (der die Erlaubnis bekommen hat) sagt nur Sewab*.
- 39** Eben dieser Tag (an dem die Hand des Mürschid* geküsst wird, um Allah zu erreichen und Busse* bei ihm getan wird) ist der Tag des Hakk*. Derjenige, der wünscht (derjenige, der sich wünscht Allah zu erreichen), nimmt den Weg (den Weg Srat Mustakim*), der zu seinem Herrn führt. (Allah) Wird (für denjenigen) zum Meab* (Unterschlupf, Schutz, der Allah erreicht).
- 40** Wahrlich, Wir haben euch mit einer nahestehenden Pein gewarnt. An diesem Tag wird die Person das betrachten, was sie mit Ihren Händen vorgestellt hat. Und der Kafir* wird sagen: "Wäre ich doch bloß Erde."